



HỘI GIA ĐÌNH TÙ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM
FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION

P.O. BOX 5435, ARLINGTON, VA 22205-0635
TELEPHONE: _____

POLITICAL PRISONER REGISTRATION FORM
(Two Copies)

IV # _____
VEWL.# _____
I-171 : _____ Yes, _____ No

The purpose of this form is to identify persons who are or were formerly interned in re-education camps in Vietnam, so that eligibility for U.S. admission via the Orderly Departure Program can be established.

1. APPLICANT IN VIETNAM NGUYEN VAN LINH
Last Middle First
- Current Address M 2/10 KHU PHỐ 6, Phường Tân Tiến, BIÊN HOÀ
ĐỒNG NAI
- Date of Birth 10-25-51 Place of Birth XUAN SON
- Previous Occupation (before 1975) MECHANIC (US TRAINEE)
(Rank & Position)
2. TIME SPENT IN RE-EDUCATION CAMP Dates : From _____ To _____
3. SPONSOR'S NAME: _____
Name

Address & Telephone

4. NAMES OF RELATIVES/ACQUAINTANCES IN THE U.S.

<u>Name, Address & Telephone</u>	<u>Relationship</u>
_____	_____
_____	_____
_____	_____

If you are eligible to file for the applicant under Category I of the ODP criteria and have not filed an Affidavit of Relationship (AOR), you are encouraged to do so. Also, persons in the U.S. who are eligible to petition for relatives in Vietnam on INS Form I-130 must do so.

Date Prepared: _____

5. NAME OF PRINCIPAL APPLICANT (PA) : NGUYEN VAN LINH
(Listed on page 1)

NAME OF DEPENDENT/ACCOMPANYING RELATIVES	DATE OF BIRTH	RELATIONSHIP TO PA.
NGUYEN THI LAN	05-13-53	WIFE
NGUYEN THI NGOC DIỆP	11-01-84	daughter

DEPENDENT'S ADDRESS :(if different from above)

6. ADDITIONAL INFORMATION :

Đông nai, ngày 5 tháng 7 năm 1988.

Kính gửi

Bà Nguyễn - văn - Bê (Thơ)

Thưa bà Hội trưởng,

Tôi, Nguyễn - văn - Linh, sinh 1951 tại Kiên An
Hải Phòng.

Hiện ngụ ở M 2/10 Khu phố 6 phường Tân Tiến
Thành phố Biên Hòa - Đồng nai.

Kính Xin bà Hội trưởng giúp đỡ cho gia đình tôi
và tôi các thủ tục nhập cảnh qua Hoa Kỳ.

Tôi đã phục vụ tại APC 96491. (Kèm bản photo)

Nay chúng tôi Kính mong bà Hội trưởng liên lạc
các cơ quan có thẩm quyền của Hoa Kỳ để giúp
chúng tôi một giấy nhập cư tại Hoa Kỳ.

Trong khi chờ đợi, Kính Xin bà Hội Trưởng
nhân nơi đây lòng Kính mến và biết ơn của toàn
gia đình chúng tôi.

Nay Kính



Nguyễn văn. Linh

FROM: NGUYỄN VĂN LINH
THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH

VIỆT NAM
PAR AVION



VIET NAM
✦ 1058 ✦

JUL 21 1981



TO: NGUYỄN VĂN BÊ
P.O. BOX 5435
ARLington.
W.A. 22205 - 0635

PAR AVION VIA AIR MAIL

U.S.A

Department of the Army



Certificate of Training

This is to certify that

NGUYEN VAN LINH

has successfully completed

AUTO MECHANIC TRAINING COURSE
(576 hours)

Given at

CENTRAL TRAINING INSTITUTE, LONG BINH AREA, APO 96491

JOHN H. SHAW
EMPLOYEE DEVELOPMENT OFFICER

5 OCTOBER 1968

Billie E. Searls

BILLIE E. SEARLS
LTC, OrdC
COMMANDING

ỦY BAN NHÂN DÂN

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Mẫu HT 3/P 3

Độc Lập — Tự Do — Hạnh Phúc

Xã, Thị trấn _____

Thị xã Quận _____

Thành phố, Tỉnh _____

BẢN SAO
GIẤY KHAI SINHSố 4122Quyển 02

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Họ và tên	NGUYỄN THỊ NHỌC ĐIệp		Nam, nữ <u>Nữ</u>
Sinh ngày tháng, năm	ngày 01 tháng 11 năm 1984		
Nơi sinh	TRƯỜNG PRố HỒ CHÍ MINH		
Khai về cha, mẹ	CHA	MẸ	
Họ, tên, tuổi (hoặc ngày, tháng, năm sinh)	NGUYỄN VĂN LINH	NGUYỄN THỊ LAN	
	25 10 1951	13 05 1953	
Dân tộc	KINH	KINH	
Quốc tịch	VIỆT NAM	VIỆT NAM	
Nghề nghiệp	TÀI XẾ	ĐẠM LÁT	
Nơi ĐKKK thường trú	N2/10 KHóm 3 PRốNG TÂN TIẾN	N2/10 KHóm 3 PRốNG TÂN TIẾN	
Họ, tên, tuổi, nơi ĐKKK thường trú, số giấy chứng minh hoặc CNCC của người đứng khai	NGUYỄN VĂN LINH 25 10 1951 N2/10 KHóm 3 PRốNG TÂN TIẾN 270101533 ngày 12 07 1978		

NHẬN THỰC SAO Y BẢN CHÍNH

Ngày 01 tháng 11 năm 198 4TM/UBND Phạm Văn Hùng ký tên đóng dấuĐăng ký ngày 01 tháng 11 năm 198 4

(Ký tên, đóng dấu ghi rõ chức vụ)

Phạm Văn Hùng

VIỆT NAM CỘNG-HÒA

TỈNH : Biên-Hòa

QUẬN : Đức-Tu

XÃ : Bình-Trước

Số hiệu : 380

*

TRÍCH - LỤC

CHỨNG THƯ HÔN - THƯ

Tên, họ người chồng Nguyễn - văn - Linh

nghề-nghiep Quân nhân

sinh ngày Hai mươi lăm tháng mười năm một ngàn chín trăm năm

tại Xuân-Sơn Kiến-An (mười một

cư-sở tại KBC 3004

tạm-trú tại M.6/33 Ấp Tân-Hải Xã Bình-Trước

Tên họ cha chồng Nguyễn-văn-Tu

(Sống chết phải ghi rõ)

Tên, họ mẹ chồng Vũ thị Thơ

(Sống chết phải ghi rõ)

Tên, họ người vợ Nguyễn-thị-Lan

nghề-nghiep Nội trợ

sinh ngày Mười ba tháng năm năm một ngàn chín trăm năm

tại Huê-Dịch Ninh-Bình (mười ba

cư-sở tại -

tạm - trú tại M.10/64 Ấp Tân-Hải Xã Bình-Trước

Tên, họ cha vợ Nguyễn-văn-Tuyền

(Sống chết phải ghi rõ)

Tên, họ mẹ vợ Phạm thị Mùi

(Sống chết phải ghi rõ)

— Ngày cưới Ba mươi tháng mười hai năm một ngàn chín
trăm bảy mươi hai

— Vợ chồng khai có hay không lập hôn-kế

ngày tháng năm

tại

Trích y bốn chánh

Bình-Trước , ngày 30 tháng 12 năm 197 2

VIỆN CHỨC HỘ TỊCH
XXXXXXXXXXXXXXXXXX



kiêm UV Hộ-Tịch

NGUYỄN-VĂN-LỊCH

TỔNG SỐ 4305 SSM/HO 23-00/3-B-1970
MIỄN THỊ THỰC

ĐÔNG NAI - JULY 5th 1988

- DEPARTMENT OF THE ARMY -
- WAR OFFICE - UNITED STATES OF AMERICA
- THE ORDERLY DEPARTURE PROGRAM OFFICE
- BANGKOK 10120 THAILAND

Subject: Grant of travel documents to enter the United States in orderly Departure Program; request for.

Dear Sir,

A - Basic Identification Data:

- Name: NGUYEN - VAN - LINH
- Other name: NGUYEN - VAN - LINH
- Date / place of Birth: 25 - 10 - 1951 XUAN SON - KIEN AN District - HAIPHONG CITY
- ID Card No = 270101533
- Residence Address: M2/10 Khu phố 6 - Phường Tân Tiến - Thành phố Biên Hòa - Tỉnh Đồng Nai
- current occupation: Auto Mechanic

B - Relatives to Accompany me want to go with me:

- 1 - NGUYEN - THI - LAN - wife - born in 13-5-1953, female, ID Card No - 270101572
- 2 - NGUYEN - THI - NGOC - DIỆP, daughter, born in 01-01-1984

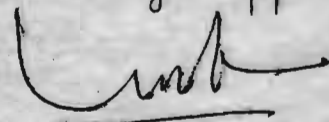
C - Photo for Certificate of Training:

5-October-1968 - APO 96491 -

D - Certification:

I affirm that all the information on this questionnaire is true and understand that any false statement could prevent me from going to the United States.

Respectfully yours,
Signature of Applicant,



NGUYEN - VAN - LINH